



Chargements Ferroviaires Mensuels

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

Le produit n° 52-001-XIF au catalogue est publié mensuellement sur Internet au coût de 9 \$ cdn le numéro ou 83 \$ cdn pour un abonnement d'un an.

Une version imprimée sur demande est aussi disponible à un coût de 41 \$ cdn le numéro ou 197 \$ cdn pour un abonnement d'un an.

Pour commander les publications de Statistique Canada, veuillez composer le numéro national sans frais : 1 800 267-6677 ou par internet : infostats@statcan.ca

Vol. 81, n° 4

Faits saillants

Avril 2004

En avril, un peu moins de 24,7 millions de tonnes métriques ont été chargées sur les chemins de fer canadien, une légère hausse de 0,6 % par rapport à mars.

Les chargements de marchandises de type non intermodal ont totalisé 22,2 millions de tonnes en avril soit 0,3 % de moins qu'en mars et ont nécessité près de 284 milliers de wagons.

Les cinq principaux groupes de marchandises par tonnage et nombre de wagons, avril 2004

Groupe de marchandise	Millions de tonnes	Groupe de marchandise	Milliers de wagons
Charbon	3,0	Charbon	30,1
Minerais de fer et concentrés	2,7	Minerais de fer et concentrés	29,9
Potasse	1,9	Potasse	19,8
Blé	1,6	Blé	17,3
Bois d'œuvre	1,1	Bois d'œuvre	14,2

Ces cinq principales marchandises comptent pour 46,2% du tonnage non intermodal et pour 39,2% des wagons.

Alors que peu de variations furent observées pour le secteur non intermodal, les chargements de type intermodal, qui correspondent aux conteneurs et aux remorques sur wagons plats, ont affiché une hausse de 8,8 % de plus qu'en mars pour atteindre 2,4 millions de tonnes métriques. En avril, le trafic intermodal a représenté 9,9 % de l'ensemble des chargements.

Le total du trafic en provenance des États-Unis à destination du Canada ou des États-Unis, en passant par le Canada, a affiché une baisse de 4,2 % par rapport à mars pour atteindre 2,3 millions de tonnes métriques.

Par rapport à avril 2003, le tonnage non intermodal a progressé de 11,5 %, le tonnage intermodal de 7,9 % et le trafic en provenance des États-Unis de 11,6 %.

Le total cumulatif des marchandises de type non intermodal pour les quatre premiers mois de 2004 a affiché une hausse de 9,9 % par rapport à la même période en 2003. Le tonnage est ainsi passé de 74,6 millions de tonnes à 81,9 millions de tonnes pour l'année en cours. Les marchandises de type intermodal ont totalisé 8,7 millions de tonnes en hausse de 4,3 %. Les chargements en provenance des États-Unis ont pour leurs parts diminué de 12,2 % durant cette période pour se chiffrer à 9,1 millions de tonnes.

Disponible sur **Cansim** dans le tableau 4040002

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Statistiques du transport, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1-866-500-8400 ou courriel : StatistiquesDuTransport@statcan.ca).

Juin 2004

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises et les administrations canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2004. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



Tableau 1
Chargements de marchandises payantes au Canada - Total¹

Marchandises	Avril 2004		Avril 2003	
	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
Blé	17 282	1 550 753	14 722	1 323 042
Autres céréales	6 617	533 728	1 349	105 526
Légumes frais, réfrigérés ou secs	1 689	143 174	799	65 277
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	4 270	339 367	2 455	191 402
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	1 110	86 801	683	54 118
Aliments pour animaux et produits d'animaux	2 221	176 454	1 488	120 024
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	1	74	2	174
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	1 181	90 125	1 128	84 000
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	2 851	227 720	2 041	165 418
Sucre	487	43 048	291	25 829
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	273	16 966	157	9 048
Boissons alcooliques et non alcooliques	65	5 114	81	6 256
Sable, gravier et pierre concassée	2 096	166 659	2 620	231 108
Sel	1 111	100 011	1 041	93 936
Roche phosphatée	1 000	90 093	1 030	93 430
Soufre	7 127	680 320	6 557	631 164
Gypse	x	x	x	x
Autres minéraux non métalliques ²	7 049	580 593	5 617	473 287
Minerais de fer et leurs concentrés	29 907	2 726 242	27 071	2 478 264
Minerais de cuivre et leurs concentrés	1 164	102 224	1 262	110 918
Minerais de nickel et leurs concentrés	2 558	185 683	2 843	205 495
Minerais de plomb et leurs concentrés	222	19 587	514	45 809
Minerais de zinc et leurs concentrés	1 103	98 046	1 267	112 978
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	3 909	210 401	3 938	212 759
Charbon	30 083	2 990 642	28 246	2 801 397
Essence et carburéacteur	2 420	183 903	2 479	187 783
Mazout et pétrole brut	4 390	354 941	4 904	399 601
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	5 051	327 260	4 384	281 988
Coke de charbon et coke de pétrole	1 634	94 072	1 840	97 780
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	2 841	220 203	1 936	142 624
Acide sulfurique	2 443	214 616	2 435	214 242
Alumine	5 562	500 206	4 850	449 104
Autres produits chimiques de base	7 769	674 244	6 830	584 043
Potasse	19 763	1 861 620	18 313	1 733 727
Engrais (sauf la potasse)	5 778	485 588	4 711	391 156
Autres produits et préparations chimiques	873	74 573	715	60 813
Matières plastiques et caoutchouc	4 542	389 198	3 960	333 573
Rondins et autres bois bruts	3 058	179 254	3 399	203 693
Copeaux de bois	6 070	359 017	6 437	372 315
Bois d'oeuvre	14 161	1 133 069	13 824	1 096 056
Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	6 411	486 932	5 772	441 393
Pâte de bois	11 751	941 000	10 846	870 834
Papier journal	6 688	433 192	6 136	387 456
Papier et carton, sauf les produits imprimés	4 513	290 572	4 368	288 525
Ciment	2 290	209 900	1 928	176 148
Autres produits minéraux non métalliques	779	60 708	526	44 186
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	4 903	413 195	4 337	360 811
Cuivre, formes primaires et demi-produits	416	35 713	393	33 794
Aluminium, formes primaires et demi-produits	2 297	187 915	2 145	171 028
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	863	69 782	883	71 724
Articles en métaux communs	848	61 493	881	65 845
Machines	102	3 442	322	22 030
Automobiles et mini-fourgonnettes	9 839	163 003	10 921	176 170
Véhicules pour le transport de marchandises	9 862	172 777	8 794	159 438
Autres véhicules	12	537	728	14 848
Parties et accessoires des véhicules automobiles	3 390	102 040	2 145	72 890
Autre matériel de transport	1 782	52 555	1 177	39 037
Déchets et débris métalliques	2 828	224 328	3 060	237 624
Déchets et débris non métalliques	705	39 772	709	42 528
Autres produits manufacturés et divers	247	15 316	301	17 525
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	691	33 146	689	32 617
Chargements mixtes ou fret non identifié	903	20 977	448	29 717
Expéditions de détail	...	20	...	26
Total, trafic non-intermodal chargé³	283 851	22 233 904	255 728	19 945 351

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 2
Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Est

Marchandises	Avril 2004		Avril 2003	
	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
Blé	519	46 893	329	29 840
Autres céréales	324	27 695	110	8 785
Légumes frais, réfrigérés ou secs	25	1 981	10	835
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	6	515	2	160
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	103	9 225	18	1 405
Aliments pour animaux et produits d'animaux	1 006	77 965	910	72 131
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	1	74	0	0
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	66	5 425	52	4 263
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	378	27 966	218	16 961
Sucre	415	36 249	226	20 068
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	12	914	24	1 040
Boissons alcooliques et non alcooliques	16	1 071	37	2 645
Sable, gravier et pierre concassée	1 589	121 129	925	79 745
Sel	877	79 675	790	72 160
Roche phosphatée	1 000	90 093	1 030	93 430
Soufre	159	13 982	109	9 653
Gypse	x	x	x	x
Autres minéraux non métalliques ²	6 474	529 771	5 123	429 294
Minerais de fer et leurs concentrés	29 907	2 726 242	27 071	2 478 264
Minerais de cuivre et leurs concentrés	571	49 107	690	59 698
Minerais de nickel et leurs concentrés	2 558	185 683	2 843	205 495
Minerais de plomb et leurs concentrés	93	8 215	143	12 855
Minerais de zinc et leurs concentrés	935	83 263	1 030	91 872
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	3 794	199 998	3 827	202 761
Charbon	2 511	212 009	3 352	281 569
Essence et carburéacteur	1 985	150 477	2 137	162 286
Mazout et pétrole brut	2 548	203 482	3 215	259 429
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	2 966	193 399	2 703	173 207
Coke de charbon et coke de pétrole	1 252	65 610	1 302	55 652
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	1 416	106 800	1 057	77 393
Acide sulfurique	2 110	185 117	2 036	179 185
Alumine	5 562	500 206	4 850	449 104
Autres produits chimiques de base	3 431	290 322	2 503	202 883
Potasse	1 380	126 276	1 416	129 963
Engrais (sauf la potasse)	534	47 779	271	24 180
Autres produits et préparations chimiques	717	62 455	635	54 468
Matières plastiques et caoutchouc	2 311	191 928	2 071	169 560
Rondins et autres bois bruts	2 051	112 844	2 344	121 345
Copeaux de bois	1 527	91 390	1 600	90 116
Bois d'oeuvre	4 583	363 025	4 371	335 899
Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	2 307	173 431	1 695	128 173
Pâte de bois	4 494	346 479	3 766	305 581
Papier journal	5 805	373 849	5 143	320 673
Papier et carton, sauf les produits imprimés	3 669	234 689	3 432	222 402
Ciment	1 270	115 399	934	83 238
Autres produits minéraux non métalliques	414	31 657	218	17 351
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	4 370	366 690	3 843	317 275
Cuivre, formes primaires et demi-produits	331	28 605	292	24 631
Aluminium, formes primaires et demi-produits	2 278	186 407	2 130	169 831
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	434	37 302	452	38 738
Articles en métaux communs	438	32 344	343	25 189
Machines	86	2 370	298	20 241
Automobiles et mini-fourgonnettes	7 872	138 655	8 273	144 457
Véhicules pour le transport de marchandises	9 357	168 260	8 438	155 389
Autres véhicules	8	328	728	14 848
Parties et accessoires des véhicules automobiles	3 390	102 040	2 143	72 727
Autre matériel de transport	1 059	38 287	949	29 739
Déchets et débris métalliques	1 841	148 167	2 108	167 335
Déchets et débris non métalliques	352	21 574	313	19 292
Autres produits manufacturés et divers	129	9 573	209	13 703
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	683	32 824	685	32 517
Chargements mixtes ou fret non identifié	323	11 065	209	8 626
Expéditions de détail	...	20	...	26
Total, trafic non-intermodal chargé³	138 622	9 826 265	127 981	8 991 581

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 3
Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Ouest

Marchandises	Avril 2004		Avril 2003	
	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
Blé	16 763	1 503 860	14 393	1 293 202
Autres céréales	6 293	506 033	1 239	96 741
Légumes frais, réfrigérés ou secs	1 664	141 193	789	64 442
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	4 264	338 852	2 453	191 242
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	1 007	77 576	665	52 713
Aliments pour animaux et produits d'animaux	1 215	98 489	578	47 893
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	0	0	2	174
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	1 115	84 700	1 076	79 737
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	2 473	199 754	1 823	148 457
Sucre	72	6 799	65	5 761
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	261	16 052	133	8 008
Boissons alcooliques et non alcooliques	49	4 043	44	3 611
Sable, gravier et pierre concassée	507	45 530	1 695	151 363
Sel	234	20 336	251	21 776
Roche phosphatée	0	0	0	0
Soufre	6 968	666 338	6 448	621 511
Gypse	x	x	x	x
Autres minéraux non métalliques ²	575	50 822	494	43 993
Minerais de fer et leurs concentrés	0	0	0	0
Minerais de cuivre et leurs concentrés	593	53 117	572	51 220
Minerais de nickel et leurs concentrés	0	0	0	0
Minerais de plomb et leurs concentrés	129	11 372	371	32 954
Minerais de zinc et leurs concentrés	168	14 783	237	21 106
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	115	10 403	111	9 998
Charbon	27 572	2 778 633	24 894	2 519 828
Essence et carburéacteur	435	33 426	342	25 497
Mazout et pétrole brut	1 842	151 459	1 689	140 172
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	2 085	133 861	1 681	108 781
Coke de charbon et coke de pétrole	382	28 462	538	42 128
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	1 425	113 403	879	65 231
Acide sulfurique	333	29 499	399	35 057
Alumine	0	0	0	0
Autres produits chimiques de base	4 338	383 922	4 327	381 160
Potasse	18 383	1 735 344	16 897	1 603 764
Engrais (sauf la potasse)	5 244	437 809	4 440	366 976
Autres produits et préparations chimiques	156	12 118	80	6 345
Matières plastiques et caoutchouc	2 231	197 270	1 889	164 013
Rondins et autres bois bruts	1 007	66 410	1 055	82 348
Copeaux de bois	4 543	267 627	4 837	282 199
Bois d'oeuvre	9 578	770 044	9 453	760 157
Autres produits du bois (contre-plaqués, placages)	4 104	313 501	4 077	313 220
Pâte de bois	7 257	594 521	7 080	565 253
Papier journal	883	59 343	993	66 783
Papier et carton, sauf les produits imprimés	844	55 883	936	66 123
Ciment	1 020	94 501	994	92 910
Autres produits minéraux non métalliques	365	29 051	308	26 835
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	533	46 505	494	43 536
Cuivre, formes primaires et demi-produits	85	7 108	101	9 163
Aluminium, formes primaires et demi-produits	19	1 508	15	1 197
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	429	32 480	431	32 986
Articles en métaux communs	410	29 149	538	40 656
Machines	16	1 072	24	1 789
Automobiles et mini-fourgonnettes	1 967	24 348	2 648	31 713
Véhicules pour le transport de marchandises	505	4 517	356	4 049
Autres véhicules	4	209	0	0
Parties et accessoires des véhicules automobiles	0	0	2	163
Autre matériel de transport	723	14 268	228	9 298
Déchets et débris métalliques	987	76 161	952	70 289
Déchets et débris non métalliques	353	18 198	396	23 236
Autres produits manufacturés et divers	118	5 743	92	3 822
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	8	322	4	100
Chargements mixtes ou fret non identifié	580	9 912	239	21 091
Expéditions de détail	...	0	...	0
Total, trafic non-intermodal chargé³	145 229	12 407 639	127 747	10 953 770

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 4
Chargements de marchandises payantes au Canada - Total¹

Marchandises	Janvier 2004 à avril 2004		Janvier 2003 à avril 2003	
	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
Blé	60 122	5 396 049	41 734	3 762 006
Autres céréales	21 165	1 700 769	6 645	515 192
Légumes frais, réfrigérés ou secs	6 168	528 675	3 503	287 441
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	16 233	1 293 271	10 022	781 165
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	2 404	186 870	1 421	115 238
Aliments pour animaux et produits d'animaux	8 055	645 101	6 082	485 179
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	3	212	5	367
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	3 828	294 505	3 770	283 692
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	11 007	881 499	7 004	570 873
Sucre	1 599	140 198	1 215	107 275
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	1 013	63 002	736	34 895
Boissons alcooliques et non alcooliques	241	18 938	306	23 385
Sable, gravier et pierre concassée	10 825	908 868	11 334	953 389
Sel	5 635	506 472	5 443	483 577
Roche phosphatée	3 586	324 231	3 506	316 534
Soufre	27 470	2 625 717	24 469	2 353 782
Gypse	x	x	x	x
Autres minéraux non métalliques ²	21 662	1 800 113	19 542	1 647 932
Minerais de fer et leurs concentrés	116 014	10 539 791	108 346	9 849 653
Minerais de cuivre et leurs concentrés	4 821	424 204	4 522	396 669
Minerais de nickel et leurs concentrés	10 964	795 212	10 559	762 524
Minerais de plomb et leurs concentrés	1 283	114 241	1 794	159 769
Minerais de zinc et leurs concentrés	4 566	406 787	4 711	419 942
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	4 972	302 833	5 037	308 900
Charbon	105 338	10 450 672	105 694	10 524 751
Essence et carburéacteur	8 605	649 313	9 000	679 668
Mazout et pétrole brut	21 232	1 720 559	23 035	1 845 858
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	27 636	1 771 277	28 261	1 826 682
Coke de charbon et coke de pétrole	6 872	425 044	6 504	388 652
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	10 980	847 634	8 465	629 639
Acide sulfurique	9 298	820 905	9 582	845 937
Alumine	21 684	1 970 456	16 761	1 548 367
Autres produits chimiques de base	31 071	2 694 247	28 554	2 453 516
Potasse	61 652	5 810 498	58 773	5 582 264
Engrais (sauf la potasse)	19 516	1 637 122	18 362	1 538 231
Autres produits et préparations chimiques	3 075	262 229	2 869	246 200
Matières plastiques et caoutchouc	17 068	1 458 522	16 701	1 417 907
Rondins et autres bois bruts	14 551	903 292	16 168	1 007 726
Copeaux de bois	24 102	1 412 895	24 128	1 408 593
Bois d'oeuvre	51 501	4 120 705	49 588	3 943 963
Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	23 439	1 789 516	20 646	1 585 583
Pâte de bois	46 089	3 690 912	43 139	3 502 008
Papier journal	27 027	1 755 446	23 542	1 478 815
Papier et carton, sauf les produits imprimés	16 783	1 083 437	16 708	1 087 257
Ciment	7 131	653 250	5 999	550 051
Autres produits minéraux non métalliques	2 317	177 414	1 678	131 981
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	20 397	1 713 800	15 944	1 328 188
Cuivre, formes primaires et demi-produits	1 625	139 076	1 381	119 977
Aluminium, formes primaires et demi-produits	9 554	778 015	8 965	718 421
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	3 154	252 910	3 390	271 333
Articles en métaux communs	3 378	242 167	2 712	198 870
Machines	358	12 224	657	44 363
Automobiles et mini-fourgonnettes	37 770	632 332	40 239	658 080
Véhicules pour le transport de marchandises	35 357	621 991	34 303	620 746
Autres véhicules	2 286	50 524	3 050	61 658
Parties et accessoires des véhicules automobiles	11 598	370 775	9 356	295 807
Autre matériel de transport	4 675	157 797	5 050	137 302
Déchets et débris métalliques	9 780	753 234	10 737	844 384
Déchets et débris non métalliques	2 557	143 093	2 636	155 655
Autres produits manufacturés et divers	1 239	75 113	1 008	60 424
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	2 469	119 272	2 482	118 765
Chargements mixtes ou fret non identifié	2 190	59 634	1 524	82 596
Expéditions de détail	...	100	...	80
Total, trafic non-intermodal chargé³	1 048 990	82 124 960	959 297	74 559 677

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 5
Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Est

Marchandises	Janvier 2004 à avril 2004		Janvier 2003 à avril 2003	
	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
Blé	2 057	184 217	1 168	105 840
Autres céréales	949	79 685	507	42 572
Légumes frais, réfrigérés ou secs	63	5 049	147	12 726
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	25	2 045	5	389
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	253	22 080	172	14 744
Aliments pour animaux et produits d'animaux	4 210	330 077	3 910	308 866
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	2	129	2	120
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	218	17 757	173	14 451
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	1 076	80 929	773	59 817
Sucre	1 291	112 511	1 036	91 110
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	30	2 254	277	6 488
Boissons alcooliques et non alcooliques	77	5 323	141	9 780
Sable, gravier et pierre concassée	5 082	396 030	3 857	296 936
Sel	3 943	357 168	3 940	356 976
Roche phosphatée	3 586	324 231	3 506	316 534
Soufre	558	49 260	429	37 965
Gypse	x	x	x	x
Autres minéraux non métalliques ²	19 957	1 648 116	17 941	1 506 158
Minerais de fer et leurs concentrés	116 014	10 539 791	108 346	9 849 653
Minerais de cuivre et leurs concentrés	2 567	222 282	2 330	200 429
Minerais de nickel et leurs concentrés	10 964	795 212	10 559	762 524
Minerais de plomb et leurs concentrés	573	51 367	558	50 163
Minerais de zinc et leurs concentrés	3 829	341 747	3 815	340 250
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	4 583	267 843	4 625	272 034
Charbon	8 202	700 334	10 207	849 189
Essence et carburéacteur	7 028	527 218	7 525	568 488
Mazout et pétrole brut	11 717	940 034	13 894	1 115 158
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	15 193	989 490	14 963	984 788
Coke de charbon et coke de pétrole	4 380	233 541	3 943	187 914
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	5 173	390 675	4 401	322 235
Acide sulfurique	8 089	713 732	8 101	715 667
Alumine	21 684	1 970 456	16 761	1 548 367
Autres produits chimiques de base	13 296	1 121 882	10 002	819 127
Potasse	4 450	407 464	4 882	448 041
Engrais (sauf la potasse)	1 441	128 442	818	72 144
Autres produits et préparations chimiques	2 592	225 009	2 544	220 147
Matières plastiques et caoutchouc	8 618	716 400	8 362	692 587
Rondins et autres bois bruts	8 089	458 962	8 743	460 297
Copeaux de bois	5 931	337 501	5 559	320 034
Bois d'oeuvre	15 941	1 257 238	15 609	1 212 218
Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	7 890	592 857	6 151	465 361
Pâte de bois	16 955	1 310 162	14 447	1 184 779
Papier journal	23 452	1 512 402	19 537	1 213 082
Papier et carton, sauf les produits imprimés	13 695	880 969	13 173	845 089
Ciment	3 831	346 087	2 853	254 382
Autres produits minéraux non métalliques	1 272	95 346	664	50 850
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	18 248	1 525 917	13 937	1 151 932
Cuivre, formes primaires et demi-produits	1 449	124 661	982	83 780
Aluminium, formes primaires et demi-produits	9 485	772 633	8 908	713 702
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	1 565	134 386	1 556	133 039
Articles en métaux communs	1 802	129 902	1 276	92 100
Machines	294	8 600	606	40 937
Automobiles et mini-fourgonnettes	29 760	532 782	31 157	546 279
Véhicules pour le transport de marchandises	33 622	603 599	32 609	600 979
Autres véhicules	2 267	49 669	3 047	61 463
Parties et accessoires des véhicules automobiles	11 572	370 288	9 352	295 470
Autre matériel de transport	3 394	121 160	4 094	102 873
Déchets et débris métalliques	6 074	477 900	7 148	577 778
Déchets et débris non métalliques	1 250	77 608	1 358	85 827
Autres produits manufacturés et divers	517	38 385	626	44 029
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	2 451	118 680	2 369	109 253
Chargements mixtes ou fret non identifié	1 163	40 162	1 015	39 465
Expéditions de détail	...	100	...	80
Total, trafic non-intermodal chargé³	515 739	36 817 736	481 396	33 885 455

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 6
Chargements de marchandises payantes au Canada - Division Ouest

Marchandises	Janvier 2004 à avril 2004		Janvier 2003 à avril 2003	
	Wagons	Tonnes métriques	Wagons	Tonnes métriques
Blé	58 065	5 211 832	40 566	3 656 166
Autres céréales	20 216	1 621 084	6 138	472 620
Légumes frais, réfrigérés ou secs	6 105	523 626	3 356	274 715
Fruits frais réfrigérés ou secs et fruits à coques	0	0	0	0
Grains de colza (canola)	16 208	1 291 226	10 017	780 776
Autres graines et fruits oléagineux et produits de l'agriculture	2 151	164 790	1 249	100 494
Aliments pour animaux et produits d'animaux	3 845	315 024	2 172	176 313
Viandes, poissons, fruits de mer, incluant préparations	1	83	3	247
Préparations et produits de céréales moulues et boulangerie	3 610	276 748	3 597	269 241
Graisses et huiles animales ou légumes et leurs farines	9 931	800 570	6 231	511 056
Sucre	308	27 687	179	16 165
Préparations alimentaires, non classées ailleurs	983	60 748	459	28 407
Boissons alcooliques et non alcooliques	164	13 615	165	13 605
Sable, gravier et pierre concassée	5 743	512 838	7 477	656 453
Sel	1 692	149 304	1 503	126 601
Roche phosphatée	0	0	0	0
Soufre	26 912	2 576 457	24 040	2 315 817
Gypse	x	x	x	x
Autres minéraux non métalliques ²	1 705	151 997	1 601	141 774
Minerais de fer et leurs concentrés	0	0	0	0
Minerais de cuivre et leurs concentrés	2 254	201 922	2 192	196 240
Minerais de nickel et leurs concentrés	0	0	0	0
Minerais de plomb et leurs concentrés	710	62 874	1 236	109 606
Minerais de zinc et leurs concentrés	737	65 040	896	79 692
Autres minerais métalliques et leurs concentrés	389	34 990	412	36 866
Charbon	97 136	9 750 338	95 487	9 675 562
Essence et carburéacteur	1 577	122 095	1 475	111 180
Mazout et pétrole brut	9 515	780 525	9 141	730 700
Hydrocarbures gazeux, incluant les gaz de pétrole liquéfié (GPL)	12 443	781 787	13 298	841 894
Coke de charbon et coke de pétrole	2 492	191 503	2 561	200 738
Autres produits du raffinage du pétrole et du charbon	5 807	456 959	4 064	307 404
Acide sulfurique	1 209	107 173	1 481	130 270
Alumine	0	0	0	0
Autres produits chimiques de base	17 775	1 572 365	18 552	1 634 389
Potasse	57 202	5 403 034	53 891	5 134 223
Engrais (sauf la potasse)	18 075	1 508 680	17 544	1 466 087
Autres produits et préparations chimiques	483	37 220	325	26 053
Matières plastiques et caoutchouc	8 450	742 122	8 339	725 320
Rondins et autres bois bruts	6 462	444 330	7 425	547 429
Copeaux de bois	18 171	1 075 394	18 569	1 088 559
Bois d'oeuvre	35 560	2 863 467	33 979	2 731 745
Autres produits du bois (contre-plaqué, placages)	15 549	1 196 659	14 495	1 120 222
Pâte de bois	29 134	2 380 750	28 692	2 317 229
Papier journal	3 575	243 044	4 005	265 733
Papier et carton, sauf les produits imprimés	3 088	202 468	3 535	242 168
Ciment	3 300	307 163	3 146	295 669
Autres produits minéraux non métalliques	1 045	82 068	1 014	81 131
Fer et acier, formes primaires et demi-produits	2 149	187 883	2 007	176 256
Cuivre, formes primaires et demi-produits	176	14 415	399	36 197
Aluminium, formes primaires et demi-produits	69	5 382	57	4 719
Autres métaux non ferreux, formes primaires et demi-produits	1 589	118 524	1 834	138 294
Articles en métaux communs	1 576	112 265	1 436	106 770
Machines	64	3 624	51	3 426
Automobiles et mini-fourgonnettes	8 010	99 550	9 082	111 801
Véhicules pour le transport de marchandises	1 735	18 392	1 694	19 767
Autres véhicules	19	855	3	195
Parties et accessoires des véhicules automobiles	26	487	4	337
Autre matériel de transport	1 281	36 637	956	34 429
Déchets et débris métalliques	3 706	275 334	3 589	266 606
Déchets et débris non métalliques	1 307	65 485	1 278	69 828
Autres produits manufacturés et divers	722	36 728	382	16 395
Trafic de marchandises communes et maisons d'expédition	18	592	113	9 512
Chargements mixtes ou fret non identifié	1 027	19 472	509	43 131
Expéditions de détail	...	0	...	0
Total, trafic non-intermodal chargé³	533 251	45 307 224	477 901	40 674 222

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 7

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada - Total¹

	Avril 2004			Avril 2003		
	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé³			22 233 904			19 945 351
Conteneurs sur wagons plats	139 330	274 318	2 298 247	129 428	254 146	2 072 202
Remorques sur wagons plats	8 672	.	131 838	12 130	.	180 785
Trafic reçu des embranchements américains	.	.	2 300 538	.	.	2 602 512
Trafic total transporté			26 964 527			24 800 850
Conteneurs sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	17 958	35 163	243 207	16 219	31 114	218 703
Remorques sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	2 187	.	31 486	2 327	.	32 310
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	4 582 004	.	.	4 230 398

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 8

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada - Division Est

	Avril 2004			Avril 2003		
	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé³			9 826 265			8 991 581
Conteneurs sur wagons plats	78 807	153 591	1 316 726	73 429	143 508	1 220 770
Remorques sur wagons plats	7 981	.	119 844	10 822	.	157 912
Trafic reçu des embranchements américains	.	.	646 713	.	.	912 238
Trafic total transporté			11 909 548			11 282 501
Conteneurs sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	5 618	11 035	77 228	5 418	10 327	72 410
Remorques sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	649	.	12 361	439	.	7 808
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	3 366 615	.	.	3 147 479

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 9

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada - Division Ouest

	Avril 2004			Avril 2003		
	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé³			12 407 639			10 953 770
Conteneurs sur wagons plats	60 523	120 727	981 521	55 999	110 638	851 432
Remorques sur wagons plats	691	.	11 994	1 308	.	22 873
Trafic reçu des embranchements américains	.	.	1 653 825	.	.	1 690 274
Trafic total transporté			15 054 979			13 518 349
Conteneurs sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	12 340	24 128	165 979	10 801	20 787	146 293
Remorques sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	1 538	.	19 125	1 888	.	24 502
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	1 215 389	.	.	1 082 919

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 10

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada (cumulatif) - Total¹

	Janvier 2004 à avril 2004			Janvier 2003 à avril 2003		
	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé³			82 124 960			74 559 677
Conteneurs sur wagons plats	503 248	986 459	8 147 549	479 468	944 395	7 662 655
Remorques sur wagons plats	34 749	.	533 827	44 514	.	657 641
Trafic reçu des embranchements américains	.	.	9 069 352	.	.	10 333 070
Trafic total transporté			99 875 688			93 213 043
Conteneurs sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	68 422	133 559	913 021	63 910	123 224	835 202
Remorques sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	7 606	.	109 347	8 931	.	121 859
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	18 026 603	.	.	16 508 361

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 11

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada (cumulatif) - Division Est

	Janvier 2004 à avril 2004			Janvier 2003 à avril 2003		
	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé³			36 817 736			33 885 455
Conteneurs sur wagons plats	284 011	552 715	4 696 121	270 102	530 294	4 459 110
Remorques sur wagons plats	31 896	.	483 353	39 716	.	576 497
Trafic reçu des embranchements américains	.	.	2 543 425	.	.	3 701 788
Trafic total transporté			44 540 635			42 622 850
Conteneurs sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	19 066	37 241	237 077	20 271	38 795	254 402
Remorques sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	2 177	.	41 224	1 846	.	32 435
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	13 352 622	.	.	11 672 444

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Tableau 12

Statistiques de chargements ferroviaires pour trafic intermodal et non-intermodal au Canada (cumulatif) - Division Ouest

	Janvier 2004 à avril 2004			Janvier 2003 à avril 2003		
	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques	Unités	UEVs ^e	Tonnes métriques
Total, trafic non-intermodal chargé³			45 307 224			40 674 222
Conteneurs sur wagons plats	219 237	433 744	3 451 428	209 366	414 101	3 203 545
Remorques sur wagons plats	2 853	.	50 474	4 798	.	81 144
Trafic reçu des embranchements américains	.	.	6 525 927	.	.	6 631 282
Trafic total transporté			55 335 053			50 590 193
Conteneurs sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	49 356	96 318	675 944	43 639	84 429	580 800
Remorques sur wagons plats inclut dans trafic reçu d'embranchements américains	5 429	.	68 123	7 085	.	89 424
Trafic reçu des embranchements canadiens	.	.	4 673 981	.	.	4 835 917

Voir renvoi(s) à la fin des tableaux.

Méthodologie et concepts

La publication mensuelle **Chargements ferroviaires** présente des données essentielles à l'analyse opportune du secteur du transport ferroviaire et de sa contribution à l'économie canadienne. Environ 40 transporteurs ferroviaires déclarent chaque mois leur trafic intermodal et non intermodal¹ total du mois précédent. Pour le trafic non intermodal, les transporteurs déclarent le nombre de wagons et de tonnes par bien de marchandise payante chargée au Canada. Pour le fret intermodal, les transporteurs déclarent le nombre d'unités et de tonnes pour les conteneurs sur wagon plat (C.S.W.P.) et de remorques sur wagon plat (R.S.W.P.), sans détail sur les biens. Les transporteurs déclarent aussi le nombre total de tonnes de fret payant reçu de correspondances avec les États-Unis.

La quantité totale de fret transporté au Canada est la somme du fret intermodal et du fret non intermodal chargés ainsi que du trafic reçu de correspondances des États-Unis. D'autres renseignements fournis comprennent le nombre d'unités et de tonnes des C.F.W.P. et R.S.W.P. reçus de correspondances des États-Unis et le nombre total de tonnes de fret que les transporteurs ont reçues d'autres correspondances canadiennes. Ce fret échangé entre les transporteurs faisant affaires au Canada (ce qui comprend les compagnies de chemin de fer des États-Unis qui chargent du fret au Canada) est compté seulement une fois dans la quantité totale de fret transporté du fait qu'il est compté seulement au chargement. Pour le fret intermodal, les Unités équivalentes à vingt pieds (UEV) sont estimées en fonction des dimensions des conteneurs utilisés pour le transport du fret. Les conteneurs vides ne sont pas compris dans ces statistiques.

Les données sont recueillies par des questionnaires et des rapports électroniques qui sont transmis à Statistique Canada huit jours ouvrables après le mois de référence. Ces questionnaires sont saisis et contrôlés, et les données sont alors agrégées de façon à produire des tables pour tout le Canada ainsi que pour les divisions Est et Ouest du Canada². Les tableaux illustrent les données du mois de référence et du cumulatif de l'année. Les valeurs de cumulatif comprennent la révision des données des mois précédents.

Les utilisateurs des données courantes et historiques de la publication mensuelle **Chargements ferroviaires** devraient être au courant de la solution de continuité de ces données. À partir de la période des références de janvier 1999, les biens présentés dans la publication mensuelle **Chargements ferroviaires** ont été modifiés de façon à correspondre à la Classification type des biens transportés (CTBT) et le nombre de transporteurs touchés par l'enquête a plus que doublé, par rapport aux 18 transporteurs que touchaient l'enquête avant 1999. Les transporteurs supplémentaires étaient principalement des transporteurs sur courte distance dont les données étaient auparavant comprises dans les données des transporteurs sur longue distance. Le changement survenu dans la classification des biens avait eu des répercussions négligeables sur la déclaration des biens en vrac (p. ex., le blé, la potasse et le charbon) qui représentent la plus grande partie du nombre total de wagons et de tonnes. Cependant, les déclarations de biens fabriqués et divers ont subi un changement marqué.

Il est possible d'obtenir, sur demande, une liste des biens compris dans chaque catégorie de la CTBT utilisée dans l'Enquête mensuelle sur les chargements ferroviaires. Pour obtenir plus d'information, veuillez communiquer avec Statistiques du transport, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1-866-500-8400, Internet : statistiquesdutransport@statcan.ca).

¹ Le transport intermodal de fret est le fret transporté dans des conteneurs ou dans des remorques chargés sur des wagons plats.

² Pour des besoins statistiques, l'Est et l'Ouest sont démarqués par une ligne imaginaire allant de Thunder Bay à Armstrong, en Ontario. Les chargements effectués à Thunder Bay sont rapportés dans l'Ouest, alors que les chargements effectués à Armstrong le sont dans l'Est.

Notes :

- ¹ Les données comprises dans les tableaux 1 et 4 représentent environ 40 transporteurs ferroviaires.
- ² Comprend les chargements de gypse.
- ³ Exclut les marchandises transportées dans des conteneurs ou des remorques sur wagons plats.

Signes conventionnels :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.